KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 2676/94

af 3. november 1994

om ændring af forordning (EØF) nr. 2698/93 om gennemførelsesbestemmelser for anvendelse i svinekødssektoren af en ordning, der er fastsat i de interimsaftaler, som Fællesskabet har indgået med Polen, Ungarn og den tidligere Tjekkiske og Slovakiske Føderative Republik

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 3491/93 af 13. december 1993 om visse gennemførelsesbestemmelser til Europaaftalen om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Ungarn på den anden side [1], særlig artikel 1, og

ud fra følgende betragtninger:

Europaaftalen om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Ungarn på den anden side [2] blev undertegnet i Bruxelles den 16. december 1991;

ifølge en aftale i form af brevveksling mellem Det Europæiske Fællesskab og Republikken Ungarn [3], der blev undertegnet den 26. oktober 1994, er bilag VIIIa, IXb og Xb i Europaaftalen blevet ændret; som følge heraf er det derfor nødvendigt af ændre gruppe 2, del A.I i bilag I til Kommissionens forordning (EØF) nr. 2698/93 [4];

importlicenserne for de disponible mængder for perioderne fra 1. juli 1994 til 31. december 1994 er allerede blevet udstedt på grundlag af forordning (EØF) nr. 2698/93; for at sikre en harmonisk overgang til de nye bestemmelser og navnlig af de af nævnte licenser omfattede mængder, der indføres fra den 1. november 1994, også omfattes af den forøgede nedsættelse på 60 % af afgiftssatsen, bør det fastsættes, at de for meget betalte beløb tilbagebetales;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Svinekød —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Punkt A.I i bilag I til forordning (EØF) nr. 2698/93 affattes som angivet i bilaget til nærværende forordning.

Artikel 2

For de under gruppe 1, 2 og 3 henhørende produkter, der er anført i bilag I, punkt A.I, og som efter den 1. november 1994 indføres under importlicenser, der i henhold til forordning (EØF) nr. 2698/93 er udstedt med en nedsættelse på 50 % af importafgiften i overensstemmelse med artikel 2, tilbagebetales de for meget erlagte beløb til de pågældende importører.

Artikel 3

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Den anvendes fra den 1. november 1994.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 3. november 1994.

På Kommissionens vegne

René STEICHEN

Medlem af Kommissionen

---

[1] EFT nr. L 319 af 21. 12. 1993, s. 1.
[2] EFT nr. L 347 af 31. 12. 1993, s. 2.
[3] Endnu ikke offentliggjort i Tidende.
[4] EFT nr. L 245 af 1. 10. 1993, s. 80.

BILAG

»A. **Produkter med oprindelse i Ungarn**

I. Nedsættelse af importafgift på 60 %

(tons)

Gruppe	KN-kode	1. juli 1993 til 30. juni 1994	1. juli 1994 til 30. juni 1995	1. juli 1995 til 30. juni 1996
1	1601 00 91	5 200	5 600	6 000
2	1602 49 15 1602 49 19 1602 41 10 1602 42 10 1602 49 11 1602 49 13 1602 49 30 1602 49 50	260	280	300
3	0210 11 11 0210 12 11 0210 19 40 0210 19 51	1 300	1 400	1 500«